



CANADA
PROVINCE DE QUEBEC
MUNICIPALITÉ DE NEW CARLISLE

Procès-verbal de la séance **ordinaire** du conseil municipal tenue **le 3 OCTOBRE 2022** à l'hôtel de ville de New Carlisle à 19h30, en présentiel

sous la présidence du maire suppléant Monsieur Brent Hocquard

et à laquelle étaient présents :

Conseillers : Clyde Flowers, Cathy Lise Belisle
Cindy Carney, Stephen Leberre, Robert Benwell

Absent : David Thibault

Autres participants : Denise Dallain, dg et greffier-trésorier
Cedric Leblanc, directeur Travaux publics

2022-10-203 Adoption de l'ordre du jour

PROPOSÉ PAR : Cindy Carney
APPUYÉ DE : Cathy Lise Belisle

Et résolu à l'unanimité des conseillers présents d'adopter l'ordre du jour suivant :

1. Prière et ouverture de la séance
2. Adoption de l'ordre du jour
3. Adoption du procès-verbal des séances de septembre 2022
4. Adoption des comptes à payer de septembre 2022
5. Halloween 2022
 - a) Maison hantée
 - b) Activité Halloween en collaboration
6. Programme « Engins de chantier » du ESSB. Demande de bourse(s) pour la cérémonie de graduation
7. Construction de l'infrastructure Garage service incendie-travaux publics
Versement de la demande de paiement numéro 6
8. Légion Royale Canadienne – Permis de parade du « Jour du Souvenir »
9. Correspondance
 - a) Association Épilepsie Gaspésie Sud – Demande de don pour la tenue des activités
 - b) Lettre de remerciements - ACEQ
10. Affaires diverses –Varia (point ouvert)
 - a) Marché local Market - remerciement

PROPOSÉ PAR : Cindy Carney
APPUYÉ DE : Robert Benwell

Et résolu à l'unanimité des conseillers présents que la Municipalité de New Carlisle remette quatre (4) bourses de 250 \$ chacune lors de la cérémonie de graduation des étudiants de cette première cohorte.

**2022-10-209 Travaux de construction de l'infrastructure « service incendie et travaux publics »
Fin des travaux**

CONSIDÉRANT QUE la firme TECH-PLAN et le consultant ont signé et déposé le certificat de fin des travaux

PROPOSÉ PAR : Stephen Leberre
APPUYÉ DE : Cathy Lise Belisle

Et résolu à l'unanimité des conseillers présents que la directeur général greffier-trésorier est autorisé à émettre le chèque en paiement de la demande de paiement numéro 6 au montant de

**2022-10-210 Demande d'autorisation - Ministère des Transports
- Parade JOUR DU SOUVENIR**

PROPOSÉ PAR : Stephen Leberre
APPUYÉ DE : Cindy Carney

Et résolu à l'unanimité des conseillers présents que la Municipalité de New Carlisle demande l'autorisation, en collaboration avec la Légion Royale Canadienne – succursale 64 Mountsorrel, au ministère des Transports pour obtenir la permission d'utiliser la route 132 (boul Gérard-D.-Levesque) pour une parade dans le cadre du Jour du Souvenir 2022. La parade quittera le New Carlisle High School, le **VENDREDI 11 novembre 2022 à 10h30** pour emprunter la route 132 vers l'EST jusqu'au CENOTAPHE du Parc municipal, 134 Gérard-D.-Levesque. La directeur général greffier-trésorier est autorisée à signer pour et au nom de la municipalité de New Carlisle tous les documents nécessaires à cette demande d'autorisation.

2022-10-211 Association Épilepsie Gaspésie Sud

PROPOSÉ PAR : Stephen Leberre
APPUYÉ DE : Cindy Carney

Et résolu à l'unanimité des conseillers présents que la Municipalité de New Carlisle fasse une contribution de deux cents (200 \$) dollars aux activités de l'Association Épilepsie Gaspésie Sud

2022-10-212 Clôture de la séance

À 20h15, il est proposé par la conseillère Madame Cindy Carney que la présente séance du conseil municipal soit levée.

Je, Brent Hocquard, atteste que la signature du présent procès-verbal équivaut à la signature par moi de toutes les résolutions qu'il contient au sens de l'article 142 (2) du Code Municipal.

La directeur général secrétaire-trésorier,

Le président de la séance

Denise Dallain

Brent Hocquard, maire supp



CANADA
PROVINCE DE QUEBEC
MUNICIPALITÉ DE NEW CARLISLE

Procès-verbal de la séance **extraordinaire** du conseil municipal tenue **le 25 OCTOBRE 2022** à l'hôtel de ville de New Carlisle à 19h30, en présentiel

sous la présidence du maire Monsieur David Thibault

et à laquelle étaient présents :

Conseillers : Clyde Flowers, Brent Hocquard, Cathy Lise Belisle
Cindy Carney, Stephen Leberre, Robert Benwell

Autres participants : Denise Dallain, dg et greffier-trésorier

Les membres du conseil sont tous présents et renoncent à l'avis de convocation

Les membres présents forment quorum

2022-10-213

L'ordre du jour

1. Fête du Canada – spectacle de musique Jonny Arsenault
2. Club de tir Baie-des-Chaleurs
3. Emprunt temporaire chez Desjardins pour le règlement d'emprunt 2022-416 achat d'une niveleuse usagée
4. Centre d'action bénévole – Commandite pour le journal de liaison
5. Activité Fête de Noël
6. Clôture de la séance

2022-10-214

Fête du Canada Spectacle Jonny Arsenault

CONSIDÉRANT que les membres du conseil ont pris connaissance de la proposition de Jonny Arsenault, datée du 11 octobre 2022

PROPOSÉ PAR : Robert Benwell
APPUYÉ DE : Cindy Carney

Et résolu à l'unanimité des conseillers présents que

- La Municipalité de New Carlisle accepte l'offre présentée par Jonny Arsenault pour un spectacle « hybrid » Jonny en formation « full band » incluant aussi une partie « Jonny et Marie » en formule full band, le samedi 1 juillet 2023 sous le chapiteaux du Green.
- Le spectacle débutera après le spectacle des feux d'artifice et au plus tard à 22heures pour un minimum de 2 heures.
- Le coût du spectacle est de 3 300 \$

**2022-10-215 Club de tir Baie-des-Chaleurs
Bail de location de terrain**

CONSIDÉRANT que les membres du conseil municipal ont reçu au préalable une copie du bail de location préparé et approuve le libellé;

PROPOSÉ PAR : Brent Hocquard
APPUYÉ DE : Stephen Leberre

Et résolu à l'unanimité des conseillers présents que le maire, Monsieur David Thibault et la directeur général greffier-trésorier, Madame Denise Dallain sont autorisés à signer, pour et au nom de la municipalité de New Carlisle le bail de location du terrain connu comme étant le 499 rue Church, New Carlisle (QC) G0C 1Z0 et décrit dans le bail.

**2022-10-216 Règlement 2022-416 Achat d'un équipement usagé
Demande d'emprunt temporaire**

CONSIDÉRANT que le MAMH a approuvé un emprunt de 250 000\$ pour l'achat d'une niveleuse usagée.

CONSIDÉRANT que l'emprunt permanent se fera à une date ultérieure.

CONSIDÉRANT que l'équipement sera livré le 29 octobre et que la municipalité doit acquitter la facture.

PROPOSÉ PAR : Stephen Leberre
APPUYÉ DE : Cindy Carney

Et résolu à l'unanimité des conseillers présents que

- la Municipalité de New Carlisle demande à son institution financière Desjardins Centre-sud Gaspésien un emprunt temporaire de 250 000\$ jusqu'au 31 mars 2023 sur le règlement d'emprunt 2022-416.
- Autorise le maire, Monsieur David Thibault et la directeur général greffier-trésorier, Madame Denise Dallain, à signer, pour et au nom de la municipalité de New Carlisle tous les documents nécessaires à cet emprunt temporaire.

**2022-10-217 Centre d'action Bénévole St-Siméon Port-Daniel
Commandite pour le journal de liaison**

PROPOSÉ PAR : Brent Hocquard
APPUYÉ DE : Cindy Carney

Et résolu à l'unanimité des conseillers présents que la Municipalité fasse une commandite pour la publication du journal de liaison du CAB. Le coût est de 75 \$ par année.

2022-10-218 Activité « Fête de Noël »

PROPOSÉ PAR : Robert Benwell
APPUYÉ DE : Stephen Leberre

Et résolu à l'unanimité des conseillers présents d'autoriser la dg à émettre un chèque de 800 \$ à Tammy Lapointe pour faire l'achat des friandises et du

matériel nécessaire pour l'activité de Noël qui aura lieu, cette année, au parc municipal le 9 décembre 2022.

2022-10-219

Clôture de la séance

À 20h30 il est proposé par le conseiller Monsieur Robert Benwell que la présente séance du conseil municipal soit levée.

Je, David Thibault, atteste que la signature du présent procès-verbal équivaut à la signature par moi de toutes les résolutions qu'il contient au sens de l'article 142 (2) du Code Municipal.

La directeur général secrétaire-trésorier,

Le maire,

Denise Dallain

David Thibault